SAMSUNG

SGH-B300

Korisnički priručnik

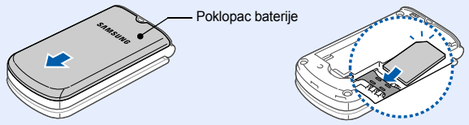
- Ovisno o instaliranom softveru, vašem davatelju usluga ili o zemlji, neki opisi u ovom priručniku možda neće u potpunosti odgovarati vašem telefonu.
- Ovisno o zemlji, telefon i dodatni pribor mogu se razlikovati od slika u priručniku.

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.: GH68-18906A
Croatian. 05/2008. Rev. 1.0

Instaliranje SIM kartice i baterije

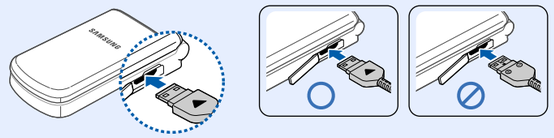
1. Uklonite poklopac baterije i umetnite SIM karticu.



2. Instalirajte bateriju i vratite poklopac.

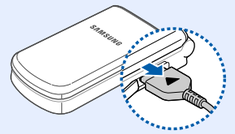
Punjenje baterije

1. Uključite priloženi prijenosni punjač.



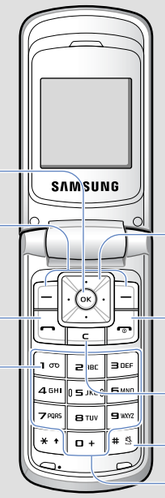
S trokutom okrenutim prema gore

2. Nakon dovršetka punjenja iskopčajte punjač.



Napomena: Ne uklanjajte bateriju iz telefona, a da prethodno ne iskopčate punjač. U protivnom može doći do oštećenja telefona.

Dijelovi telefona i funkcije tipki



Pristup webu/ Tipka za potvrdu
U načinu mirovanja omogućava pristup web pretraživaču.
Unutar Izbornika odaberite označenu opciju ili potvrdite upisano.

Funkcijske tipke
Izvode funkcije navedene u tekstu iznad tipke.

Tipka za pozivanje
Poziva prikazani broj ili odgovara na dolazni poziv.
U načinu mirovanja preuzima posljednje pozive.

Tipka poslužitelja glasovne pošte
Držite li je pritisnutom u načinu mirovanja, omogućuje pristup glasovnoj pošti.

4-smjerne tipke za kretanje
U načinu mirovanja omogućuju izravan pristup omiljenim menijima.
Unutar Izbornika pomičite se kroz mogućnosti izbornika.

Tipka za napajanje/kraj
Uključuje ili isključuje telefon ako se drži pritisnutom.
Također služi za prekid poziva.

Tipka za prekidanje/ brisanje upisa
Briše znakove sa zaslona.
Vraća zaslon na nadređeni meni.

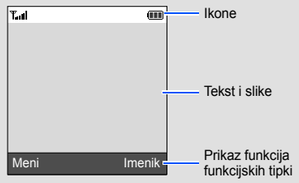
Tipka za Bešumno
▶ *Bešumno*

Slovno-brojčane tipke

Bešumno Pritisnite i držite # u načinu mirovanja da biste onemogućili sve zvukove na telefonu. Da biste izašli, ponovo pritisnite i držite istu tipku.

Zaslon

Kad ne razgovarate ili ne koristite izbornik, telefon se nalazi u načinu mirovanja. Da biste birali telefonski broj, morate biti u načinu mirovanja.



Telefon prikazuje sljedeće oznake statusa na vrhu zaslona:

Ikona	Opis
	Jakost signala
	Poziv u tijeku
	GPRS mreža
	Roaming mreža
	Zvono za poziv postavljeno na vibraciju
	Bešumno
	Način bez zvuka, tijekom poziva
	Značajka preusmjeravanja poziva uključena
	Nova SMS poruka
	Nova MMS poruka
	Nova poruka glasovne pošte
	Alarm postavljen
	Razina napunjenosti baterije

Uključivanje ili isključivanje telefona

1. Pritisnite i držite dulje od jedne sekunde da biste uključili telefon.
2. Ako se pojavi poruka o vremenu i datumu, pritisnite funkcijsku tipku **Da** i postavite vrijeme i datum slijedeći zaslonske upute.
3. Pritisnite i držite duže od dvije sekunde da biste isključili telefon.

Promjena jezika zaslona

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Odaberite **Postavke telefona** → **Jezik**.
3. Odaberite jezik.

Pozivanje

1. U načinu mirovanja unesite pozivni broj i broj telefona i pritisnite .
2. Pritisnite da biste završili poziv.

Odgovaranje na poziv

1. Kad zazvoni telefon, pritisnite funkcijsku tipku **Prihvati** ili da biste odgovorili na poziv.

   Pritisnite **Odbaci** funkcijsku tipku ili da biste odbili poziv.
2. Pritisnite da biste završili poziv.

Prilagodba glasnoće

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Odaberite **Postavke tona** → **Glasnoća zvona**.
3. Pritisnite **Gore** ili **Dolje** da biste prilagodili razinu glasnoće.
4. Pritisnite funkcijsku tipku **OK**.

Tijekom trajanja poziva, pritisnite tipku **Gore** ili **Dolje** da biste prilagodili glasnoću slušalica.

Mijenjanje tona zvona za pozive

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Odaberite **Postavke tona** → **Ton zvona**.
3. Odaberite melodiju zvona.

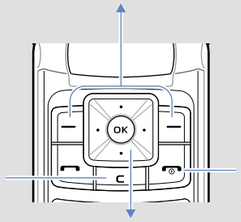
Ponovno biranje posljednjih biranih brojeva

1. U načinu mirovanja, pritisnite .
2. Pritisnite **Gore** ili **Dolje** da biste se pomakli do željenog broja.
3. Pritisnite da biste birali broj.

Upotreba izbornika

U načinu mirovanja pritisnite funkcijsku tipku **Meni** da biste pristupili glavnom izborniku.

Oznake u donjim uglovima zaslona prikazuju trenutnu funkciju funkcijske tipke. Pritisnite lijevu ([—]) ili desnu ([—]) funkcijsku tipku da biste izveli označenu funkciju.



Da biste se vratili na nadređeni meni, pritisnite funkcijsku tipku ili **C**.

Da biste izašli iz izbornika bez promjene postavki izbornika, pritisnite tu tipku.

Koristite 4-smjerne tipke za kretanje kao prečace za pristup omiljenim menijima.

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Odaberite **Postavke telefona** → **Prečice**.
3. Odaberite tipku.
4. Odaberite izbornik koji ćete dodijeliti tipki.

Da biste odabrali ili mijenjali izbornik ili značajku:

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Pritisnite tipke za kretanje da biste došli do željenog izbornika, a zatim pritisnite funkcijsku tipku **Odaberi** ili OK.
3. Ako izbornik ima neke podmenije, pritiskom tipki za kretanje pronađite željeni. Pritisnite funkcijsku tipku **Odaberi** ili OK da biste otvorili podizbornik.

   Ako odabrani izbornik sadrži dodatne podizbornike, ponovite ovaj korak.
4. Pritisnite tipke za kretanje da biste pronašli željenu postavku.
5. Pritisnite funkcijsku tipku **Odaberi** ili OK da biste potvrdili odabranu postavku.

Brojčani prečaci

Željenom izborniku možete brzo pristupiti pomoću brojčanih prečaca. Brojčani prečac prikazan je ispred naziva izbornika unutar Izbornika.

Mapa izbornika

1. SIM AT*

2. Popis poziva
2.1 Propušteni pozivi
2.2 Dolazni pozivi
2.3 Odlazni pozivi
2.4 Obriši sve
2.5 Vrijeme poziva
2.6 Trošak poziva*

3. Mrežne usluge
3.1 Preusmjeravanje
3.2 Zabrana poziva
3.3 Poziv na čekanju
3.4 Izbor mreže
3.5 Prikaz poziva
3.6 Zatvorena grupa korisnika

4. Postavke tona
4.1 Ton zvona
4.2 Glasnoća zvona
4.3 Vrsta zvona
4.4 Ton tipkovnice
4.5 Glasnoća tipkovnice
4.6 Ton poruke
4.7 Obavijesti tijekom poziva
4.8 Ton poklopca
4.9 Ton uklj./isklj.
4.10 Dodatni tonovi

5. Poruke
5.1 SMS
5.2 MMS
5.3 Push poruke
5.4 Konfiguracijska poruka

6. Zabava
6.1 WAP pretraživač
6.2 FM Radio
6.3 Igre
6.4 Zvukovi
6.5 Slike
6.6 Obriši sve
6.7 Stanje memorije

7. Organizator
7.1 Alarm
7.2 Kalendar
7.3 Vrijeme i datum
7.4 Kalkulator
7.5 Popis obaveza
7.6 Glasovni zapis
7.7 Promjena valuta

8. Imenik
8.1 Traži
8.2 Novi unos
8.3 Grupno pretraživanje
8.4 Uredi grupu
8.5 Brzo biranje
8.6 Obriši sve
8.7 Stanje memorije
8.8 Mrežni imenik*

9. Postavke telefona
9.1 Postavke zaslona
9.2 Pozdravna poruka
9.3 Vlastiti broj
9.4 Jezik
9.5 Sigurnost
9.6 Dodatne postavke
9.7 Prečice
9.8 Postavke veze
9.9 Tvorničke postavke telefona

* Bit će prikazano samo ako to podržava SIM kartica.

Upis teksta

Promjena načina upisa teksta

U polju za upis teksta držite desnu funkcijsku tipku pritisnutom sve dok se ne pojavi željeni način unosa.

Način T9

1. Pritisnite od **2** do **9** da biste započeli s unosom riječi. Za određeno slovo tipku pritisnite jednom.

   Riječ unosa pojavljuje se na zaslonu. Može se promijeniti pojedinim pritiskom tipke. Unos riječi završite prije ispravljanja ili brisanja slova.

   Primjer: Da biste u načinu T9 unijeli riječ „Hello”, pritisnite **4**, **3**, **5**, **5** i **6**.
2. Pritisnite # da biste umetnuli razmak i unijeli sljedeću riječ.

Način ABC

Pritisnite tipke označene željenim slovom jednom za prvo slovo, dvaput za drugo itd.

Na primjer pritisnite **2** tri puta da biste unijeli „C” i **5** dva puta da biste unijeli „K”.

Numerički način

Pritisnite tipke sa željenim brojevima.

Unos simbola

Pritisnite tipke koje odgovaraju željenom simbolu i pritisnite funkcijsku tipku **OK**. Možete pritisnuti **Gore** ili **Dolje** da biste prikazali više simbola.

Savjeti za unos teksta

- Da biste pomakli pokazivač, pritisnite tipke za kretanje.
- Da biste izbrisali znakove jedan po jedan, pritisnite **C**. Da biste izbrisali sve znakove, pritisnite i držite **C**.
- Da biste umetnuli razmak između znakova, pritisnite #.
- Da biste promijenili velika slova u mala u načinu T9 ili ABC, pritisnite *.
- Da biste unijeli znakove interpunkcije u načinu T9 ili ABC, pritisnite **1**.

Slanje SMS poruke

1. U načinu mirovanja, pritisnite funkcijsku tipku **Meni**.
2. Odaberite **Poruke** → **SMS** → **Nova poruka**.
3. Unesite tekst poruke.
4. Pritisnite funkcijsku tipku **Opcije** i dodajte stavke pomoću sljedećih mogućnosti:
   - **Dodaj objekte**: dodajte tonove, slike ili animirane slike.
   - **Dodaj obrasce**: dodajte SMS obrasce.
   - **Dodaj smajlića**: dodajte smajliće.
   - **Dodaj unos imenika**: dodajte kontakt iz Imenika.
   - **Dodaj favorita**: dodajte stavke favorita.
5. Pritisnite funkcijsku tipku **Opcije** i odaberite **Pošalji** ili **Spremi i pošalji**.
6. Ako odaberete **Spremi i pošalji**, odaberite memorijsku lokaciju.
7. Unesite brojeve odredišta.
8. Pritisnite funkcijsku tipku **Opcije** i odaberite **Pošalji poruku** da biste poslali poruku.

Kratke upute o značajkama

Ovaj odjeljak daje kratko objašnjenje značajki telefona.

Meni	Opis
Meni > SIM AT	Upotreba dodatnih usluga koje nudi vaš davatelj usluge.
Meni > Popis poziva > Propušteni pozivi, Dolazni pozivi ili Odlazni pozivi	Pregledajte nedavne pozive koje ste birali, primili ili propustili.
Meni > Popis poziva > Obriši sve	Izbrišite popise poziva pojedine vrste poziva ili sve popise odjednom.
Meni > Popis poziva > Vrijeme poziva	Pregledajte trajanje posljednjeg poziva koji ste birali ili primili. Također poništite brojač vremena.
Meni > Popis poziva > Trošak poziva	Pregledajte trošak vaših poziva.
Meni > Mrežne usluge	Pristupite mrežnim uslugama koje nudi vaš davatelj usluge.
Meni > Postavke tona > Ton zvona ili Glasnoća zvona	Odaberite ton zvona za dolazne pozive ili razinu glasnoće.
Meni > Postavke tona > Vrsta zvona	Odaberite vrstu upozorenja za poziv.
Meni > Postavke tona > Ton tipkovnice ili Glasnoća tipkovnice	Odaberite ton kojim će se telefon oglašavati kad pritisnete neku tipku ili razinu glasnoće.
Meni > Postavke tona > Ton poruke	Odaberite vrstu zvona za dolazne SMS, MMS ili info poruke mreže ili postavite koliko često ćete dobivati obavijest o novoj poruci.
Meni > Postavke tona > Obavijesti tijekom poziva	Postavite telefon da se oglašava zvučnim signalom kada primite novu poruku ili kada se tijekom razgovora oglasi alarm.
Meni > Postavke tona > Ton poklopca	Odaberite zvuk kojim će se mobilni telefon oglašavati prilikom otvaranja, ili zatvaranja telefona.
Meni > Postavke tona > Ton uklj./isklj.	Postavite oglašavanje telefona pri uključenju ili isključenju.
Meni > Postavke tona > Dodatni tonovi	Postavite dodatne tonove za telefon.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Dolazne poruke, Odlazne poruke ili Priprema	Čitajte primljene, poslane ili spremljene poruke.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Nova poruka	Stvorite i pošaljite poruke na druge mobilne telefone.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Obrasci ili Obrasci Smajlića	Unaprijed postavite često korištene poruke ili smajliće.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Postavke ili Postavke	Postavite mogućnosti za korištenje usluga poruka.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Obriši sve	Izbrišite poruke u pojedinom pretincu ili sve poruke odjednom.
Meni > Poruke > SMS ili MMS > Stanje memorije	Provjerite podatke o memoriji za poruke.
Meni > Poruke > SMS > Glasovna pošta	Pristupite poslužitelju govorne pošte i slušajte poruke na mreži.
Meni > Poruke > SMS > Info usluge mreže	Promijenite poruke usluge i pristupite info uslugama mreže.
Meni > Poruke > MMS > MMS Profil	Odaberite ili konfigurirajte profil povezivanja koji će se koristiti za MMS.
Meni > Poruke > Push poruke	Promijenite postavke usluge i pristupite ili izbrišite push poruke.
Meni > Poruke > Konfiguracijska poruka	Pristupite ili izbrišite poruke koje sadrže mrežne parametre davatelja usluge.
Meni > Zabava > WAP pretraživač	Pokrenite i konfigurirajte web pretraživač.
Meni > Zabava > FM Radio	Preko FM radija na telefonu slušajte glazbu ili novosti. Prvo morate na telefon spojiti slušalice koje služe kao antena.
Meni > Zabava > Igre, Zvukovi ili Slike	U memoriji telefona pristupite igrama, zvukovima ili slikama.
Meni > Zabava > Obriši sve	Izbrišite igre, zvukove ili slike u pojedinom medijskom pretincu ili sve medijske datoteke odjednom.
Meni > Zabava > Stanje memorije	Provjerite količinu memorije koja se koristi za igre, zvukove i slike.
Meni > Organizator > Alarm	Postavite vrijeme kada se treba oglasiti alarm.
Meni > Organizator > Kalendar	Pratite dnevni i mjesečni raspored.
Meni > Organizator > Vrijeme i datum	Ručno postavite trenutni datum i vrijeme, te postavite lokalnu vremensku zonu.
Meni > Organizator > Kalkulator	Izvedite osnovne aritmetičke funkcije.
Meni > Organizator > Popis obaveza	Stvorite popis obaveza i dodijelite rok izvođenja pojedine obaveze.
Meni > Organizator > Glasovni zapis	Snimajte glasovne zapise i slušajte ih.
Meni > Organizator > Promjena valuta	Izvedite preračunavanje valute.
Imenik > Traži	Pretraživanje kontakata u Imeniku.
Imenik > Novi unos	Dodajte novi kontakt u Imenik.
Imenik > Grupno pretraživanje	Pretražite kontakte iz Imenika u grupama pozivatelja.
Imenik > Uredi grupu	Odaberite ton zvona i sliku za dolazne pozive i poruke unutar članova grupe. Također promijenite naziv grupe.
Imenik > Brzo biranje	Dodijelite brojeve za brzo biranje (od 2 do 9) za osam brojeva koje najčešće birate.
Imenik > Obriši sve	Izbrišite sve kontakte iz Imenika koji su pohranjeni u memoriji telefona, na SIM kartici ili na oba mjesta.
Imenik > Stanje memorije	Pregledajte ukupni broj kontakata u Imeniku u memoriji telefona ili na SIM kartici.
Imenik > Mrežni imenik	Pristupite popisu brojeva usluge koje je dodijelio vaš davatelj usluge.
Meni > Postavke telefona > Postavke zaslona	Promijenite postavke zaslona i pozadinskog svjetla.
Meni > Postavke telefona > Pozdravna poruka	Unesite pozdravnu poruku koja će biti prikazana kad se telefon uključi.
Meni > Postavke telefona > Vlastiti broj	Provjerite svoje brojeve telefona ili im dodijelite naziv.
Meni > Postavke telefona > Jezik	Odaberite jezik koji će se koristiti za prikaz teksta.
Meni > Postavke telefona > Sigurnost	Zaštitite telefon od neovlaštenog korištenja.
Meni > Postavke telefona > Sigurnost > Mobilni lokator	Locirajte telefon u slučaju krađe ili gubitka. Ako netko pokuša koristiti telefon s drugom SIM karticom, telefon će automatski poslati unaprijed postavljenu poruku vašoj obitelji ili prijateljima. Ova je značajka možda nedostupna, ovisno o određenim značajkama koje podržava davatelj usluge.
Meni > Postavke telefona > Dodatne postavke	Postavite značajku automatskog ponovnog biranja ili način odgovaranja na poziv.
Meni > Postavke telefona > Prečice	Postavite tipke za kretanje kao prečace za izravan pristup omiljenim menijima.
Meni > Postavke telefona > Postavke veze	Stvorite i prilagodite profile koji sadrže postavke za povezivanje telefona s mrežom.
Meni > Postavke telefona > Tvorničke postavke telefona	Vratite zadane tvorničke postavke telefona.

Važne napomene o sigurnosti

Prije upotrebe mobilnog telefona pažljivo pročitajte sljedeće upute. Nepridržavanje uputa može biti opasno, ili protuzakonito.

Sigurnost u vožnji na prvome je mjestu

Mobilni telefon nemojte koristiti dok vozite. Prije upotrebe telefona parkirajte vozilo izvan ceste.

Isključite telefon na benzinskoj crpki

Mobilni telefon nemojte koristiti na benzinskoj crpki, ili u blizini zapaljivih goriva i kemikalija.

Isključite telefon u zrakoplovu

Bežični telefoni mogu prouzročiti smetnje. Njihova je upotreba u zrakoplovu zabranjena i opasna.

Isključite telefon u blizini medicinske opreme

U bolnicama, ili zdravstvenim ustanovama koriste se uređaji osjetljivi na emitiranje radiovalova. Poštujte važeće propise i pravila.

Smetnje

Smetnje ometaju rad svih mobilnih telefona, jer umanjuju njihov učinak.

Dodatni propisi

Poštujte sve posebne propise koji su na snazi na bilo kojem području, i uvijek isključite telefon tamo gdje je njegova upotreba zabranjena.

Otpornost na vodu

Mobilni telefon nije otporan na vodu. Neka uvijek bude suh.

Razumno korištenje

Mobilni telefon koristite samo u uobičajenom položaju (držeći ga uz uho). Nemojte dirati antenu dok je telefon uključen.

Hitni pozivi

Upišite telefonski broj hitne službe, a zatim pritisnite tipku . Nemojte prekidati poziv dok ne dobijete dopuštenje za to.

Mala djeca i telefon

Mobilni telefon i ostale njegove dijelove, uključujući opremu, držite izvan dosega male djece.

Dodatni pribor i baterije

Koristite samo baterije i dodatni pribor, npr. slušalice, i podatkovne kabele za računalo, koje je odobrio Samsung. Upotreba nekog drugog pribora može oštetiti mobilni telefon i biti opasna.

OPREZ — Postoji opasnost od eksplozije ako se baterija zamijeni na neodgovarajući način.
Istrošene baterije zbrinite u otpad prema uputama proizvođača.

Pri vrlo jakoj glasnoći, dugotrajna upotreba slušalica može oštetiti sluh.

Ovlašteni serviser

Popravak mobilnog telefona smije obavljati samo ovlašteni serviser.

SAR obavijest

Ovaj je bežični telefon radijski odašiljač i prijemnik. Osmišljen je, i proizveden tako da se nalazi unutar ograničenja izloženosti energiji zračenja radijskih frekvencija, prema odredbama Vijeća Europske Unije (EU). Ta ograničenja dio su opsežnih smjernica kojima se određuju dozvoljene razine energije zračenja radijskih frekvencija za širu javnost. Preporuke se temelje na sigurnosnim standardima koje su donijele nezavisne znanstvene organizacije na temelju dugotrajnih i temeljitih procjena znanstvenih istraživanja.

Standardi obuhvaćaju i značajnu marginu sigurnosti čija je svrha osigurati sigurnost svih osoba, bez obzira na dob i zdravstveno stanje.

Kao standardna mjera izloženosti zračenju bežičnih telefona koristi se specifična količina apsorpcije Specific Absorption Rate (SAR). SAR ograničenje koje je postavilo Vijeće EU iznosi 2,0 W/kg. Najviša vrijednost SAR-a za ovaj model telefona iznosi 0,729 W/kg.

SAMSUNG ELECTRONICS

Izjava o usklađenosti (R&TTE)

Mi,

Samsung Electronics

izjavljujemo s punom odgovornošću da je proizvod

GSM mobilni telefon: SGH-B300

na koji se ova Izjava odnosi, izjavljujemo da je usklađen sa sljedećim standardima i/ili ostalim normativnim dokumentima.

Sigurnost	**EN 60950- 1 : 2001 +A11:2004**
EMC	**EN 301 489- 01 V1.5.1 (11-2004)** **EN 301 489- 07 V1.2.1 (08-2002)**
SAR	**EN 50360 : 2001** **EN 62209-1 : 2006**
RADIO	**EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)**

Ovime izjavljujemo da [su provedena sva potrebna radijska ispitivanja te da] je gore navedeni proizvod usklađen sa svim nužnim zahtjevima direktive 1999/5/EC.

Postupak procjene usklađenosti, naveden u Članku 10, i podrobnije opisan u Dodatku [IV] direktive 1999/5/EC, proveden je u suradnji sa sljedećim nadzornim tijelom/tijelima:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Oznaka: 0168

Tehnička dokumentacija pohranjena je na sljedećoj adresi:

Samsung Electronics QA Lab.

i na upit se može dati na uvid.
(Predstavnik u Europskoj uniji)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

CE 0168

2008.02.18 — (mjesto i datum izdavanja)

Yong-Sang Park / S. Manager — (ime i potpis ovlaštene osobe)

* Ovo nije adresa Samsungova servisnog centra. Adresu i telefonske brojeve Samsungova servisnog centra možete pronaći na jamstvenoj kartici. Isto se tako možete obratiti predstavniku ili trgovcu Samsungove opreme kod kojega ste mobilni telefon kupili.